

Guijtz Nani Bacuaa Santiaag

Santiaag rucuaa guijtz loj renani nare'ch lo guedxliuj

¹ Narä Santiaag, xmos Dios näjza xten Dad Jesucrist, ruxhalä xtixtios loj guitzubitio'p cuaa rexpejn Israel ni nare'ch lo guedxliujre.

Yälñajn nani runiidx Dios loonu

² Rebetzä lo xtidx Dios, colguibalazduxhtis che rsiajctu recos nani ruquiltu cuälaztu xnezyuj Dios, ³ sa'csi che rsiajctu reni'c, rsiajctureni te don la guliipac ahuililajztu xtidx Dios, dxejc rsieedrutu yälrbecdxi lajz. ⁴ Dxejcti yälrbecdxilajz sajz gunni xtzuunni neñ lastootu, te gactu bensa'c, bejn ni aguyajl lo xtidx Dios, nani xhet cayäädxd xcalñajjni.

⁵ Palga yu' tejtü ni cayäädxd xcalñajjni, suguniabnini lo Dios, sa'csi Dios rudeedduxhni yälñajn loj guira'ti bejn, luxh dini guinii didxlaa lojni. Palga guiniab bejn, sudeedza Diosni. ⁶ Niluxh che guiniabni, suchalilajzpacni, na'c guntio'p lajzni, sa'csi bejn ni runtio'p lajzni najc si'c bāj ni sanä bej, nezree-nezre'c sääbni. ⁷ Nani najc si'c, na'c gunni xhigab yu' xhi xca'ni lo Dad Jesucrist. ⁸ Sa'csi nani runtio'p lajzni, lo guiraa ni rujñni nadxej rujñni tej xhigab, guixee rujñni xte'ca xhigab, di gacdi chanuuni tejsi xhigab.

⁹ Te sa'nu ni najc nadolajz, suguibalajzni sa'csi najcni beñro sa'csi guläs Diosni, ¹⁰ sigajcza bejtznu ni yu' xhix-tenni, suguibalajzni sa'csi abaluu Dios lojni najcni bejn ni xhet sajcdini, sa'csi nägajc laani sinitlojni si'c rnitloj reguii ni yu' lo cuaan ni yu' loniaa. ¹¹ Sa'csi che rliejn gubijdz näjza te belaa, li rgoļ recuaanga, li riuii reguii

ni caj lojni, dxejc rtejbreni, dxejcti agunijt xcälsacruni. Si'cza sinitloj te bejn ni yuduxh xhixtenni laj ni yu'ni lo xnezyujni.

Xhi xca'ni che tedni trabajw

¹² Chicbaa niguii ni rsiudzu'tz laj ni cadejdni trabajw, sa'csi che agunii Dios didxsa'c xcuent nani bejn ni sica'ni coron xten yäl nabajw par tejpas ni bia'n Dios diidx gudeedni loj rebejn ni sanälajz Dios. ¹³ Che gunijt tejtü, rujntu dojl, na'c gäbtu: “Dios bejn banitä”, sa'csi di gacdi quiquiil Dios te gunni cosguijdx, digacdi gunijt Dios, luxh sigajcza di gacdi gun Dios gunijt te bejn, gunni dojl. ¹⁴ Niluxh tejgatu runijt che rcäy xcariejntu sa'csi riajb yejctü guntu cosguijdx. ¹⁵ Che riajb yejctü guntu cosguijdx, runijttu rujntu dojl, luxh dojl che abejntuni, riädnäni yälgujt.

¹⁶ Sa'ä ni sanälazä, na'c gusaantu gusgueereni la'tu. ¹⁷ Guiraa recoshueen, guiraa recossa'c xhaguibaali siädreni loonu; Dios ruxhalreni, lagajc Dios ni benchee rebajl xhaguibaa, Dios nani di guchaa, sigajctis najcni. ¹⁸ Lagajc xcuentni bejn Dios gacnu xpejn ni sa'csi huililajznu xtidxliipacni, te gacnu reben galoo loj rexpejn ni.

Xho nanab jiennu

¹⁹ Acanajntu recosre, sa'ä ni sanälazä. Niluxh tejgatu nanab gusquejn ni te gucua diajgni, per gaclaani te guiniini, gaclaazani te guidxe'chni, ²⁰ sa'csi xcälrdxe'ch bejn dini gun xcäl nasa'c Dios. ²¹ Ni'cni colcuälaz guiraa recosguijdx, guiraa recoslatsiaj ni ria'n. Guideb yäl nadolajz colchalilajz xtidx Dios ni basule'nu, ni yu'pac lastootu, sa'csi ni'c najc ni sajc gusläa xaimtu lo dojl.

²² Niluxh baluui lo guira'ti bejn najctü bejn ni rusoobpactu xtidx Dios, xhet bejn di ni rucua diajgtis xtiidxni, ni rusgueeni lagajc laani. ²³ Sa'csi palga najc te bejn te

nani rucua diajgtis xtidx Dios, niluxh dini gusoob diidxga, najcni si'c te bejn ni ruhuii lojni loj te guihuajn. ²⁴ Sa'csi che ruhuiini xho najcni, sägajcni, riallazgajcni xho najcni. ²⁵ Niluxh nani ruhuidzu'tz lo leisa'c, nalajznu leii nani ruslaa bejn, luxh rusobpacni leiiga, nani lacuaa jiallazjni nani riejn diajgni, rujnpacni ni caj lo leiiga, bejnga najc ni sajp yälrbalajzpac lo xhitis ni rujnni.

²⁶ Palga yu' tejtü ni rujn xhigab najcni te bejn ni ran-duxh Dios, niluxh di gacdi gusauni ro'ni, guiraloj rniini, bejnga rusguee lagajc laani, luxh xhet sajcdi yälrajn Dios xtenni. ²⁷ Yälrajn Dios ni najc guliipac, ni xhet nu'chdi lojni najc scree: chahuiini rebisiäjb, näjza regunaa ni agujt chäälni che yu' xhi rquiinreni, näjza na'c säblajztu guntu nani rujn reben guedxliuj ni di chalilajz xtidx Dios.

2

Nanab tebloj jiennänu guira'ti bejn

¹ Resa'ä, la'tu ahuililajztu xtidx Dad Jesucrist ni rajp guiraa yälrdimbicha', ni'c di gacdi guntu xhigab sajcrü tej bejn lo sabejnni. ² Palga guidzujn te bejn xquidootu yu' niloor naani, najcwni ladsa'c, dxejcti jiu'za te bejn nani xhet rajpdi, najcwni ladyujxh, ladbeed, ³ dxejcti la'tu jjurutu nani najcw ladsa'cga, naatu: “Ree gurej lo yagxhilsa'cre”, dxejcti gäblu lo bejn ni xhet rajpdi: “Rec gusulii o gurej lo yujre”, ⁴ ;la xhet rujnditu xhigab garenca najc tej bejn lo sa'ni, ä? Luxh dxejc acayajctu si'c juejz ni rujn xhigab guijdx.

⁵ ;Colgucua diajg, betzä ni sanälazä! Agule Dios bejn nani xhet rajpdi lo guedxliujre te ga'preni yälrlilazduxh, te lo xcälrnibee Dios xca'reni xcäl'nasa'c ni bia'n diidx gudeed Dios loj renani sanälajzni. ⁶ Niluxh la'tu agulälaztu rebejn nani xhet rajpdi. ;Xhixh xhet laadi rebejn ni rajp ni rusacsitu, li rgobxhajxhreni la'tu, rinäreni la'tu

loj reguxhtis, ä? ⁷ ¿La xhet laadi rebejn ni rajp ni rniyaj loj Dios ni sacduxh? La'tu abirilajtu rexi'n Dios.

⁸ Palga guliitu cagusoobtu leii xten xreinu Dios, si'cni caj lo xquijtuz Dios scree: “Cołchanälajz sa'tu sigajc rinälajztu lagajc la'tu”, laaca rujntu. ⁹ Niluxh palga rinälajzrutu tej cuaa bejn lo stee cuaa bejn, cayujntu dojl, luxh xleii Dios rnii najctu bejn dojl, bejn ni rbälaz leii. ¹⁰ Palga yu' te bejn ni ruseob guiraa ni caj lo xleii Moisés, niluxh runijtni lo tejtis diidx ni caj lo leii, abanijtpacni, najcni si'cni dini nuseob nicla tej diidx lo guideb leiiga. ¹¹ Sa'csi lagajc Dios ni gunii: “Na'c guesnäjlü bejn ni di gac chäällu”, lagajc laani guniizani: “Na'c ju'tlu.” Palga dilu guesnäjlü bejn ni di gac chäällu, niluxh rugu'tlu te bejn, abanijtlu xcuent guiralii releii. ¹² La'tu colguinii, colguibajn si'c rebejn ni gun Dios yälguxhtis con xtiidxni ni ruslaa bejn lo dojl. ¹³ Sa'csi renani di gulaslajz bejn, che gun Dios yälguxhtisreni, dizani gulaslajz laareni. Sajcru yäl_rulaslajz lo yälguxhtis.

Yäl_rililajz näj dzuun ni rujn bejn

¹⁴ Resa'ä, ¿xhi sajc palga guinii te bejn: “Ahuililazä xtidx Dios”, niluxh dini gun dzuun ni riäj_l gunni, ä? Sa' yäl_rililajzre, ¿la suslaanini lo dojl, ä? ¹⁵ Palga yu' te bejtznu o te bisiajnnu ni dini ga'p xhajnbi, luxh xhetiza xhi gauni, xhi yäni, ¹⁶ luxh gäb tejtü lojni: “Sucuedxi lajzlu jüilu, suguidxa' lajzlu, suguidxaj xque'lu”, niluxh dini gudeed nani caquiinni, ¿xhi sajc rediidx ni räjpni lojni, ä? ¹⁷ Sigajcza yäl_rililajz nani di guquiil bejn gunreni xtzüun Dios najc si'c te ni agujt, sa'csi dini guquiil bejn gunreni dzuun.

¹⁸ Yu'za reni naa: “Luj rajplu yäl_rililajz, narä runä xtzüun Dios; baluii narä xcäl_rililajzlu xhet näjdi xtzüun Dios, dxejcti narä suluiä xcäl_rililazä xcuent rextzüun

Dios ni runä.” ¹⁹ La'tu rililajztu yu' tejtis Dios. Laaca rujnlu, niluxh näjza rebendxab rililajz yu' tejtis Dios, racdijtlireni, rdxebduxhrenini. ²⁰ ¿La di rlajztu gacbeetu, bennayääl? ¿La ditu gan, yärlililajz ni di guichagnäj xtzuum Dios najc te yärlililazgut? ²¹ Dios badzucaj xtojł toxtadgoldoonu Abram sa'csi bejnni si'c gunibee Dios gunni, che badzuubni xingaanni Isa'c lo piään, nugu'tnini nez lo Dios. ²² Colhuii xho tejsi junt sadxaag xcärlililajz toAbram dzuun ni bejnni, dxejcti sa'csi bejnni nani gunibee Dios gunni, bejn Dios gujc xcärlililajzni sa' yärlililajz nani rlajz Dios ga'p rexpejnni. ²³ Dxejcti huile' xtidx Dios cadre caj scree: “Abram huililajz ni räjp Dios lojni, ni'cni badzucaj Dios xtojłni, cua' Dios Abram si'c te bennaya.” Birilajzani “xamiigw Dios.”

²⁴ Ni'cni ruhuiitu rca' Dios te bejn si'c bennaya nez lojni xcuent xtzuum Dios ni rujnzani, xhet ganaxtis xcuent xcärlililajz bejnğa. ²⁵ Sigajcza gusajc toRahab, ni gujc te gunadxab. Dios badzucajza xtojłni, bejn Dios xhigab najcni te bennaya sa'csi bejnni xtzuum Dios che badeedni rolizjni bacua'tzloj tio'p xpejn Israel ni gujc guixhajg ni sagula'tz guejdxga, dxejc gucnäjnireni te siireni ste'ca nez yuj. ²⁶ Sigajc ni di gacdi guibajn tiejxh bejn palga xheti sprit, sigajcza di gacdi guibajn yärlililajz palga dini gun dzuun ni rnibee Dios gunni.

3

Rediidx nani rnii luudxnu

¹ Resa'ä, na'c gac xhidajltu bejn ni ruluii xtidx Dios, sa'csi anajnnu rac yälguxhtisoru rebejn nani ruluii xtidxni. ² Sa'csi guiragajcnu riennu xhidajl cuaa dojl. Palga yu' te bejn ni di gunijt lo diidx ni rniini, laani najcni te bejsa'c, rajcza rnibeeni guideb tiejxhni. ³ Palga rusälnu guuib ni ru' ro' cabaii te chääni cadre rlajznu jiini,

rnibeezanu guideb xtiejxhni. ⁴ Colhunii rebarcwro, mase siolduxhreni, luxh rebeduxh rulanaareni, niluxh capitán ni rusaj barcw lo nisdoo, te guibbáz ni caj xhajn barcw neñ nis, con ni'ctis rinänini cadrotis rlajzni. ⁵ Sigajcza najc luudxnu, najcni te labáz tiejxhnu, luxh colhunii lacti didxro rniini. Najcni si'c te balbáz ni rajc ruze'c guiragajc reyajg ni yu' dajn. ⁶ Luxh luudxnu najc si'c te bajl. Rnii luudxnu guiraa redidxduudx ni rnii reben̄ guedxliujre nani rdxe'ch lo Dios. Lo guiraa rela' ni najc tiejxhnu, laa luudxnu ni rundxuudx guideb tiejxhnu. Luudxnu ralguij con xquiboo gabijl. ⁷ Rebejn̄ sajc gusiadcooreni guiraloj guidxaa, guiraa mane', guiraa bäl, guiraa man lo nisdoo, abasiadcoo bejn̄reni, ⁸ per nicla tej bejn̄ di gacdi gusiadcoo lujdxni. Dini cuedxi, guidxani cosguijdx, najcni si'c te bäl ni rauya'ni rugu'tni te bejn̄. ⁹ Lagajc luudxnu rliä'pnu xpala'n Dios Xtadnu, lagajc laani rniyajnu sabejn̄nu ni benchee Dios sigajc najcni. ¹⁰ Tejsi ro'nu rnile' lo Dios nägajcza rgue lo bejn̄. Rebetzä, jxhet si'c di nungäjldi gacni! ¹¹ ¿La rbää bejn̄ nisnejxh näjza nisrop lo tejsi bisie, ä? ¹² Betzä, ¿la caxajsi sajc xcaj aceitun̄ loj te yagiigw, ä? ¿O la sajc xcaj iigw lo te yaguub, ä? Sigajcza digacdi guirii nisnejxh näjza nisrop lo tejsi bisie.

Yälñajn ni siäd xhaguibaa

¹³ ¿Chuni'c lo guiraatu yu' xcäriejn̄ni, nanduxhni, ä? Suguluini xho najcni xcuent xcälñabansa'cni, sugunni xtzunni guideb yälñadolajz ni rudeed xcäriejn̄ni. ¹⁴ Niluxh palga yu' yälrdxe'ch lo sa'lu ni runnanläa lastoolu, näjza rujnlu guira'ti parsi xcälñasa'c lagajc luj, na'c gaclu guyalajz, sa'csi ni'c najc si'c ni caniilu didxrusguee xcuent xtidxlii Dios. ¹⁵ Sa'csi sa' yälñajnre, xhet xhaguibaadi siädni, alga najcni yälñajn xten guedxliujre, xten reben̄ guedxliuj, xtenza reben̄dxab.

¹⁶ Sa'csi cadro yu' yälrdxe'ch lo sa'ni, näj cadro rujn bejn guira'loj latsiaj. ¹⁷ Niluxh yäl'najni ni ruxhal Dios, ganiddoo najcni naya, dxejcti rulecdxini xcäriejn bejn, dxejc rujnni rajc bejn nadolajz lo sa'reni, rujnzani saru runnäj bejn sa'reni, rulazlajz bejn sa'reni, rujnzareni guira'loj dzunsa'c, runle'pacreni xtiidxreni, direni guinii tej diidx laaga cayujnreni garenca dzuun. ¹⁸ Renani rguuil yälrbedxi, yälrbedxi rbe'creni te xca'reni te yäl'nabannaya nez loj Dios si'c xcäl'nasa'creni.

4

Ni nabannäj guedxliuj

¹ ¿Casiääd rebiejy, reyälrdxe'ch lo sa'ni ni casiajctu? ¿La direni jiiäd xcuent lagajc xhigab ni yu' lastootu, ä? Lagajc rexhigabga rujn biejy nen lastootu, ruscäyireni xcäriejntu. ² La'tu rlajztu ga'ptu nani ditu ga'p, dx-ejcti rugu'ttu sa'tu. Rsiäblajztu xhixten sa'tu, luxh sa'csi digacdi xca'tuni, dxejc rucuanäjtu sa'tu, rdilnäjtü sa'tu. Ditu ga'p nani rlajztu sa'csi ditu guiniabni loj Dios. ³ Rniabtuni, niluxh dini guniidxnini sa'csi xhet laadi najc xhigabtu gunabtuni, alga gunabtuni sa'csi rlajztu gunijttuni si'cni rlajztu. ⁴ ¡Aii! Bejn ni di gandzu' Diostis. ¿La ditu gan bejn nani rlajz gun redzuun ni rujn reben guedxliuj, bejnga rdxe'chreni lo Dios, ä? Ni'cni palga yu' chu tejtü ni rlajz chanuu lo ni rajc lo guedxliujre, bejnga rdxe'ch lo Dios. ⁵ O ¿la rchalotu xlia'si caj lo xtidx Dios rediidxre: “Sprit ni baxhal Dios te cuääzni nen lastoonu, randzu'ni nuurnu sa'csi rlajzni guinibeeni nuurnu”? ⁶ Niluxh runiidxru Dios xcälracnäjni loonu. Ni'cni rnii xtiidxni scree: “Dios rdxechnäj renani runnaro lagajc laareni, niluxh rudeedruni xcälracnäjni lo reben-nadolajz.” ⁷ Coljiu'pac lo xnezyuj Dios. Colsudzu'tzpac te

di guntu ni r_lajz b_endxab, te guxun_ni lojtu. ⁸ Colguibigru lo Dios te guibigzani lojtu. B_endo_jl, col_lqu_iib n_aatu, nalajznu na'cru guntu latsiaj; colgusia lastootu, la'tu ni runtio'p lajztu. ⁹ Sugacnaj lajztu, suchuti xliajs, colyonduxh. Colguchaa xcäl_ruxijstu, colca' yäl_huin, colguchaa xcäl_rbalajztu, colca' yäl_roon. ¹⁰ Colyajc si'c be_jn ni xhetli-idi sajc nez loj Dad Jesucrist, te laani guiliäsni la'tu gunni la'tu be_nro.

Na'c guiniyajtu sa'tu

¹¹ Rebetzä, na'c guiniyajtu resa'tu. Sa'csi renani rniyaj sa'ni o ruj_nni yäl_guxhtis sa'ni, reni'c rniyaj xleii Dios, ruj_nreni yäl_guxhtis xleii Dios luxh palga guntu si'c, dirutu gac renani rusooob xtidx Dios, alga najctu juejz xten leii. ¹² Tejtis najc nani runiidx leii loonu, tejtis najc juejz; najcni nani rajc rus_laa be_jn lo do_jl, nani sajcza gunitloj be_jn. La'tu, ¿chuxh najctu te guntu yäl_guxhtis lo sa'tu, ä?

Dinu gan xhi gac guixee

¹³ Naj colcuadiajg dee, la'tu ni rniitu, nadxej o guixee chonnu te guejdx nezrec. Ro'c guideednu tebijz te guizinu, guito'nu te jiennu gaan meel. ¹⁴ Luxh nicla gantu xho gac xcäl_nabajntu guixee. Xcäl_nabajntu najc si'csi te za nani rien_loj tera'tbäz, dxejcti rnitlojni. ¹⁵ Hueenru guiniitu scree: “Palga r_lajz Dios sibaannu, te jiennu dee o dec.” ¹⁶ Niluxh si'c ni rujntu n_aj, rajc gyalajztu rniitu didxro; luxh guiraa redidxroga najc do_jl. ¹⁷ Ni'cni ni najn xho riäj_l gunni, palga dini gun si'c, ruj_nni do_jl.

5

Rulijdxni rebe_jn ni yu' xhidajl xhixtenni

¹ Colgucuardiajg xtidxä, be_jn ni yu' xhidajl xhixtentu. Colyoon, colcuedxa' xcuent recasionduxh ni

sactu. ² Guiraa rehxixtentu nani rajptu aguxhijñ, luxh rehxajbtu agudajw rebaguiidni. ³ Oor näjza pla't xtentu agubibtiejnñi, aguxhijñni. Lagajc dee gun gacbee Dios ditu niujñ ni rļajz Dios guntu, lagajc ni'c gun chectu, nitlojtu. ;Xlia'si batiedajntu xhixtentu neñ redxey lultga!
⁴ ;Colhunii! Ditu niguixsa'c loj reni bejn xtzuuntu, ni'cni laareni cayujñreni yälquij lo Dios xcuenttu. Luxh xhadiajgli Dios xten reangl ni yu' xhaguibaa abidzujñ yälquij xtentu ni cabe'c renani batie' xcälñasa'ctu.
⁵ Agubansa'cpactu lo guedxliujre, bejntu lanij si'ctis ni rļajztu, abastio'tu lastootu neñ redxey xten yälřugu't.
⁶ Gudiiltu xho bagu'ttu rebensa'c luxh laareni dxiitis gusujñeni, xhet bejñdirenñi te na'c nugu'ttureni.

Colcuääz jiädxhii Diostu

⁷ Resa'ä, dxitis colcuääz guidzujñ dxej cheni jiäd Dad Jesucrist. Colhunii xho rujñ bejñ ni rbe'c binij, dxitis rbäjzñi gac xcäjłni lał ni riajb nisguigaloo näjza nisguij ni riajb lult. ⁸ Si'cza la'tu colcuäzdxi, colgustioob lastootu sa'csi asiäddzungajxh dxej ni jiäd Dad Jesucrist. ⁹ Resa'ä, na'c chale'ctu xquej sa'tu, didi gun Dios yälřuxhtis la'tu, sa'csi asiäddzungajxh dxej che guidzujñ Dios ni najc Juejz.
¹⁰ Rebetzbidä, colhunii xho gudejd reniguii nani bacuaa xtidx Dios trabajw galoo, xho guläjzarenñi. ¹¹ Colhunii xho rñiinu chicbaa renani guläzdxi lo trabajw ni gudejdreni. Abiejñ diajgzatu xho bejñ Job che gudejdñi trabajw, anajnzatu xho guzajcni xcuent redzunsac ni bennäsac Diosni, ni ruluiloj xho riaduxh Dios bejñ, rapduxhñi yälřulasłajz.

¹² Rebetzä, che ria'ntu diidx lo te bejñ, gunatiro palga gusä'ttu xhaguibaa, o guedxliuj, o xhi steeni. Che naatu: "Mbaj", ni'ctisza colguinii. Che naatu: "Na'c", ni'ctisza colguinii te na'c gun Dios yälřuxhtis la'tu.

¹³ ¿La yu' tejtú ni cadejd trabajw, ä? Suguiniabni lo Dios. ¿La yu' chu tejtú ni cabalajz, ä? Sugołni dij te guiliä'pni xpala'n Dios. ¹⁴ ¿La yu' chu tejtú ni cayacx-huu, ä? Sucueedxni rebengool ni rnibee nen guidoo, te guiniabreni lo Dios xcuentni lał ni cagusälzarení se't lo cuajni con laj Jesucrist. ¹⁵ Luxh palga rililajzpacreni che canabreni, siajc benracxhuuga, siliäs Jesucrist bejnğa. Luxh palga bejnni dojl, sibicaj xtojłni. ¹⁶ Ni'cni colgux-hobdojl lo sa'tu, colnab lo Dios xcuent sa'tu te jiajctú. Che rniabduxh te ben naya lo Dios, dzunroza rujn Dios. ¹⁷ Elías, te bejn ni gunii xtidx Dios agujc xchero, gujczá te bejn sigajc najcnu. Gunabdipni loj Dios te na'c jiajb nisguij, luxh di nisguij niajb lo guedxliuj choł ijz garol. ¹⁸ Dxejc gunabsacni lo Dios, dxejc bixal xhaguibaa, biabsac nisguij, dxejcru gujc reyálnasa'c xtenreni lo guedxliuj.

¹⁹ Rebetzá, palga yu' chu tejtú ni guibicaj lo xtidx Dios, luxh yu' chu gacnäj guibisacni lo xtidx Dios, ²⁰ sugacbee bejn nani racnäj guirii benđojł lo xnezyuguijdxni te guibisacni lo Dios, bejnğa agucnäjni te gułaa xaimni lo yälgujt, te gubicajza guiraa xtojłni, mase xhidalduxh najc xtojłni.

Xtidxcoob Dios ni biändä dad Jesucrist New Testament in Zapotec, Mitla (MX:zaw:Zapotec, Mitla)

copyright © 2006 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Zapotec, Mitla

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Zapoteco, Mitla [zaw], Mexico

Copyright Information

© 2006, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Zapotec, Mitla

© 2006, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30
